

## Respiratory Medicine Procedures 呼吸系統程序

Package Options and Description 套餐選擇和詳情		Reference Average Length of Stay (Days)* 參考平均住院日數	Total Package Cost (HK\$) 套餐總價目	
			Normal Risk 普通風險	Intermediate Risk 中等風險
<b>Bronchoscopy Packages 支氣管鏡檢查套餐</b>				
RES01	Bronchoscopy (MAC) 支氣管鏡檢查 ( 監測麻醉 )	Day Case 日間治療	39,400	51,220
RES02		2 Days 2 日	45,400	59,020
<b>Endobronchial Investigation Package 支氣管內視鏡檢查套餐</b>				
RES10	Radial Endobronchial USG + X-ray Guided Bronchoscopy 支氣管內視鏡弧面探頭超音波 + X 光導引檢查	Day Case 日間治療	49,600	64,480
RES11	Endobronchial Ultrasound (EBUS) 支氣管內視鏡超音波檢查		69,000	89,700
RES12	Endobronchial Ultrasound (EBUS) + X-ray Guided Bronchoscopy 支氣管內視鏡超音波 + X 光導引檢查		89,900	116,870
RES17A1	Electromagnetic Navigation Bronchoscopy (ENB) - 1 Lesion (MAC / GA) 電磁導航支氣管鏡 - 1 個病變 ( 監測麻醉或全身麻醉 )	Day Case 日間治療	93,900	122,070
RES17A2		2 Days 2 日	98,000	127,400
RES17B1	Electromagnetic Navigation Bronchoscopy (ENB) - 2 Lesions (MAC / GA) 電磁導航支氣管鏡 - 2 個病變 ( 監測麻醉或全身麻醉 )	Day Case 日間治療	112,900	146,770
RES17B2		2 Days 2 日	117,000	152,100
RES17C1	Electromagnetic Navigation Bronchoscopy (ENB) - ≥ 3 Lesions (MAC / GA) 電磁導航支氣管鏡 - ≥ 3 個病變 ( 監測麻醉或全身麻醉 )	Day Case 日間治療	129,500	168,350
RES17C2		2 Days 2 日	133,600	173,680
<b>Cone Beam CT Navigation Bronchoscopy (GA) Package 錐狀射束電腦斷層掃描支氣管鏡檢查套餐 (全身麻醉) 套餐</b>				
RES14A	With 1 Nodule Biopsy 含 1 個結節活檢化驗	2 Days 2 日	138,900	180,570
RES14B	With 2 Nodules Biopsy 含 2 個結節活檢化驗		152,000	197,600
RES14C	With ≥3 Nodules Biopsy 含 ≥3 個結節活檢化驗		171,300	222,690

RES15A1	With 1 Nodule Ablation (Simple) 含 1 個結節消融 (簡單)	2 Days 2 日	209,800	272,740
RES15A2	With 1 Nodule Ablation (Complex) 含 1 個結節消融 (複雜)		225,900	293,670
RES15B1	With 2 Nodules Ablation (Simple) 含 2 個結節消融 (簡單)		250,800	326,040
RES15B2	With 2 Nodules Ablation (Intermediate) 含 2 個結節消融 (中等)		266,900	346,970
RES15B3	With 2 Nodules Ablation (Complex) 含 2 個結節消融 (複雜)		282,600	367,380
<b>Sleep Study Packages 睡眠質素監測套餐</b>				
RES03	Adult Sleep Study - Polysomnography 成人睡眠質素監測 - 多項生理睡眠檢查	2 Days 2 日	12,200	15,860
RES04	Adult Sleep Study - Polysomnography + CPAP Titration Study 成人睡眠質素監測 - 多項生理睡眠檢查 + 呼吸道壓力檢查	3 Days 3 日	19,800	25,740
RES16	Adult Sleep Study - CPAP Titration Study 成人睡眠質素監測 - 呼吸道壓力檢查	2 Days 2 日	11,000	14,300
RES08	Paediatric Sleep Study - Polysomnography (PSG) 兒科睡眠質素監測 - 多項生理睡眠檢查	2 Days 2 日	14,700	19,110
RES09	Paediatric Sleep Study - Polysomnography (PSG) with TcCO <sub>2</sub> 兒科睡眠質素監測 - 多項生理睡眠檢查 併經皮二氧化碳/氧監測		16,800	21,840
RES18	Paediatric Sleep Study - Polysomnography (PSG) with EtCO <sub>2</sub> 兒科睡眠質素監測 - 多項生理睡眠檢查 併潮氣末二氧化碳監測		18,800	24,440

\* The average length of stay indicated is based on historical data, without imposing any restrictions on the patient's actual duration of hospitalisation, and incurs no additional cost if the stay is associated with a core procedure. 根據過往數據顯示的平均住院日數，此數據並不會對病人的實際住院時長施加任何限制；若住院需要與主醫療程序相關，則不會產生額外費用。

#### **TERMS AND CONDITIONS OF THE PACKAGE 套餐使用條款:**

- Doctor reserves the right to decide the suitability and risk level of package according to individual patient's condition upon assessment in a consultation. 醫生與病人會診後，可根據病人之情況評估風險及決定病人是否適合接受套餐。
- The package applies only to patients staying in standard room, and expires upon discharge. 此套餐只適用於入住標準房，並於病人出院時失效。
- There will not be any refund for discharge earlier than the end date of the package. 於套餐完結日前提早出院將不獲任何退款。
- If the patient is diagnosed with a disease which deviates from the original diagnosis and requires a different course of treatment subsequent to admission to hospital, the hospital may void the package and charge according to the new treatment required. In that case, patients (or their next-of-kin / authorised persons) will be informed of

the new charges with consent sought before the new course of treatment is administered. 如病人入院後被診斷的病因與原來不同，並需要接受另一項治療，醫院可取消有關套餐，並收取新的治療所需之費用。在病人接受新的治療前，病人或其親屬或獲授權人士將會獲事先告知新的收費，醫院亦會先徵得其同意後才作進一步治療。

- All prices are subject to change depending on the actual circumstances. 所有收費將視乎實際情況而有所改變。
- Gleneagles Hospital Hong Kong reserves the right of final decision on the suitability and risk level of package. 港怡醫院保留套餐風險評估及病人適用與否之最終決定權。

**CORE PACKAGE INCLUSIONS 主套餐收費包括以下項目:** (based on the original procedure and / or known diagnosis in 套餐指定住院期內根據原來程序及 / 或已知診斷)

- Doctor's fees (including attendance fee, doctor's procedure fees and anaesthesiologist's fees if applicable) related to the package procedure. 有關該套餐程序的醫生收費 (包括巡房費、醫生程序收費及麻醉科醫生收費, 如適用)
- Room charges (including accommodation) 病房收費 (包括房租)
  - One basic set meal per meal time (applicable to overnight package only) 每用膳時段一份基本膳食套餐 (只適用於留院套餐)
- Operating theatre, endoscopy room, or DSA room charges (including extra room charges for prolonged procedure) 手術室、內窺鏡室或數碼減影血管造影室收費 (包括逾時程序的額外收費)
- Related and essential equipment, instruments, consumables and materials, and designated implant charges 相關及必須之儀器、設備、消耗品和物料及指定植入物收費
- Related and essential diagnostic procedure charges (including laboratory testing and X-ray imaging) 相關及必須之診斷費用 (包括病理化驗及 X 光診斷造像)
- Post-operative essential diagnostic and treatment charges related to core procedure 與主程序相關的術後必須之診斷治療費用
  - Including resuscitation, blood transfusion, advanced diagnostic imaging, intensive care, and re-operation charges related to direct complication of core procedure 包括與主程序直接相關的併發症治療如急救、輸血、進階影像診斷、深切治療護理及施行額外手術之收費
- Nursing procedure charges 護理程序收費
- Inpatient medication fee and charges of 7 days discharge medication or up based on the customary treatment regime duration as prescribed by the attending doctor with relevancy to package 由主診醫生處方用於住院期間及出院日起七天內的藥費或套餐相關療程所須的藥費
- A day package applies only to same day discharge. If a patient on a day package stays overnight, the package will automatically be converted to the overnight package version of the day package and overnight package charges will apply accordingly. 日間套餐僅適用當天出院。若患者選擇日間套餐，但需要留院過夜，該套餐將自動轉換為住院版本，並按住院套餐收費。

**CORE PACKAGE EXCLUSIONS 主套餐收費不包括以下項目:**

- Companion bed / guest meals 陪床費 / 訪客膳食費
- Additional operation charges, medication, diagnostic procedures, professional fees and sundries charges unrelated to the package procedure 與該套餐程序無關之額外手術費用、藥費、診斷、專科費用及雜項收費
- Any treatment, medication, procedures fee related to pre-existing condition 任何既有身體狀況相關之治療、藥物及程序費用
- Changing bed within the same grade of accommodation 同等床位的調遷
- A la carte meals 非基本膳食餐點
- Any charges or services before actualisation of package and after patient discharge (pre-admission consultation, post-consultation etc.) are not inclusive or refundable. 套餐開始使用前及病人出院後的任何費用或服務 (如: 入院前診症、覆診等) 不包括在內, 也不可退款。

**ADMISSION DEPOSIT 入院按金:**

- 70% of the overnight package price need to be paid as deposit prior to admission. 病人入院時須繳付留院套餐價目的百分之七十作為按金。
- 100% of the day package price need to be paid as deposit prior to admission. 病人入院時須繳付日間套餐價目的百分之一百作為按金。
- Deposit can be made by cash, EPS, credit card (VISA, MasterCard, Union Pay Card, American Express, JCB), electronic wallets (Alipay, AlipayHK, WeChat Pay, WeChat Pay HK) or bank draft. 按金可以現金、易辦事、信用卡（VISA、萬事達、銀聯、美國運通、JCB）、電子錢包（支付寶、支付寶香港、微信支付、微信支付香港）或銀行本票支付。

**EFFECTIVE DATE 生效日期:**

- Price will be effective on 25 Mar 2026 以上收費由 2026 年 3 月 25 日生效